

使用说明书

最大米量: 1.08 L(6人份)

额定容积: 3.0L

CRP-N06 TOOL Semi Fuzzy Series

注意：若要长久无故障使用本产品
使用前请仔细阅读使用说明书

ELECTRIC PRESSURE RICE COOKER
福库多功能电压力饭煲

CUCKOO
always new



design

emotion
福库电

쿠쿠전자/福库电子



感谢您选购福库多功能电压力电饭煲。

使用前请仔细阅读使用说明书，并按照正确方法使用，
使用后请妥善保管使用说明书，以备日后查阅。

福库多功能电压力电饭煲的特征与优点

福库电压力电饭煲的功能

压力饭锅 + 保温功能 + 料理功能的一体型烹饪机。

福库电压力电饭煲的安全装置

为了您能够放心使用，本产品采用了安全装置。

- ① 锅盖锁定感应磁铁式开关(磁簧开关)
- ② 残留压力解除装置 (压力锥开启)
- ③ 防止产品过热解除电路装置
- ④ 防止压力异常蒸汽排出构造
- ⑤ 防止锅盖意外开启装置
- ⑥ 压力调节装置 (压力锥)
— 调节稳定内部压力，更安全。
- ⑦ 防止过热温度保险丝
- ⑧ 电源异常时切断电路 (保险丝电阻)
- ⑨ 蒸汽帽安全装置
- ⑩ 蒸汽自动排出装置
— 煮饭或料理结束时，自动排出内部的蒸汽，
使用更加方便。
- ⑪ 温度自动调节装置 (中心传感器)
- ⑫ 锅盖锁定感应装置动作确认功能
- ⑬ 内锅感应确认装置

福库电压力电饭煲的特征

- ① 糙米发芽功能：将糙米发芽，食用发芽糙米饭时使用该功能。（参照 18~19 页）
- ② 调节保温功能：保温时，开启锅盖流出较多的水或者产生米饭边缘煮烂的现象时，使用该功能。（参照 22 页）
- ③ 异常检测显示功能：产品出现异常或错误操作时，通过正面显示部的闪烁灯与提示音进行警示。
(参照 11 页)
- ④ 白米快速功能：通过快速煮饭功能缩短煮饭时间。（参照 15 页）
- ⑤ 丰富的料理功能：可以制作一般电饭锅无法制作的丰富料理。
- ⑥ 内锅上安装有把手：使用方便。（参照 8 页）
- ⑦ 安装有饭勺插位：使用方便。（参照 8 页）

产品保修卡包含于使用说明书中。

使用前，请认真阅读“使用说明书”并按照正确方法使用产品。请妥善保管使用说明书。

注意：欲无故障地长久使用本产品，请务必认真阅读使用说明书。

目 录

使用前	● 福库多功能电压力电饭煲的特征与优点	2
	安全警告	4~7
	产品部件名称	8
	清洁保养方法	9~10
	功能操作部名称及作用/功能显示部异常检测功能	11
使用时	● 煮饭前准备事项	12
	如何做美味可口的米饭	13
	煮饭方法	14~15
	煮饭/自动杀菌洗涤方法	15
	蒸/炖·锅巴制作方法	16
	调节饭味功能使用方法	17
	糙米/发芽煮饭方法	18~19
	预约煮饭方法	20
	米饭保温方法	21~22
故障咨询前	● 常见故障及处理方法	23~25
服务指南	● 食品接触材料信息表	26
	产品中有害物质的名称及含量	27
	产品规格	28
	顾客卡/产品保修卡与消费者纷争解决指南	29
	售后服务	30



安全警告

- “安全警告”是为了预防事故的发生，请正确使用产品，并遵守安全警告事项。
- “安全警告”有“警告”和“注意”两种区分，“警告”和“注意”有下列意义。



警告

未遵守警告事项时，
可能会发生严重人身伤害。



- 此标记是指在特定条件下，对可能发生危险事故的符号。
- 为避免发生危险，请详细阅读使用说明书并按照指示使用。



注意

未遵守注意事项时，
可能会有轻伤或产品受损。



- 此符号表示“禁止”某种行为。



- 此符号表示“指示”某种行为。



警告



禁止

使用中，请勿触摸或靠近压力
锥和蒸汽排出孔。

- 有烫伤的可能。
煮饭或料理中所排出的高温蒸汽
很烫，请勿将手或脸直接靠近。
- 特别注意勿让儿童靠近。



应避免光线直射，严禁靠近煤
气炉、电热器具等。

- 有漏电及触电、变形或变色的可能。
- 电源线严禁靠近热器具，避免电源线
融化造成火灾或触电等危险。
- 与其它电子产品保持2米以上距离。



严禁私自拆卸或改装。

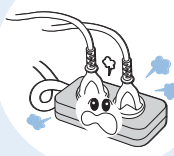
- 发生火灾或触电的可能。
- 除专业修理人员外请勿私自
拆卸或修理。
- 维修或出现故障时，请拨打售后服务电话。

售后服务电话：40065-80805



必须使用额定电流10A以上交
流220V专用插座，不宜与其它
电子产品共用一个插座。

- 发热、触电、发生火灾的可能。
- 电源插头表面有水或异物时，擦净后使用。
- 必须使用额定电流10A以上延长线。



严禁在有水的地方或户外
使用。

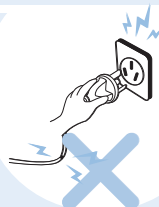
- 漏电或触电的可能。
- 严禁在有化学物品的地方使用。



售后服务电话：40065-80805

电源线破损或插头松动时，
请停止使用并拨打售后服务电话。

- 产品使用中因使用不当造成电源线表皮破损时，
可能会发生火灾或触电，请及时确认电源线及
插座的完整状态。
- 电源线出现破损或插头松动时，为避免发生危险，
请停止使用并拨打售后服务电话。



严禁用水冲洗或内部进水。

- 漏电、触电或发生火灾的可能。
- 产品内部进水时，切断电源，停止使用，
拨打售后服务电话。

售后服务电话：40065-80805

安全警告



警告

严禁堵塞压力锥及蒸汽排出孔或在其上面放置抹布及装饰物品。

- 因压力可能会发生爆炸。
- 机体变形、变色或发生故障的可能。



切勿使用变形内锅或其它非专用内锅。

- 内锅加热时产生异常现象或发生火灾的可能。
- 内锅变形时请拨打售后服务电话。



〈专用内锅〉

售后服务电话：40065-80805

无内锅状态下严禁使用。

- 触电或发生故障的可能。
- 无内锅状态下严禁放入米和水。
- 机体内进入米或水时，请拨打售后服务电话。

售后服务电话：40065-80805

煮饭或料理中严禁将结合手柄转至“开启”位置或按开盖按钮。

- 强行打开锅盖时，可能会发生爆炸。
- 煮饭或料理结束后等蒸汽完全排出后再打开锅盖。

请勿将电源插头反复的拔或插。

- 可能会发生触电或火灾。

产品内部严禁放入金属棒或其它异物（特别注意儿童）。

- 有可能发生触电或火灾。



不要让儿童独自使用，请放置在儿童触及不到的地方。

- 可能会烫伤或触电。

产品内请勿喷或放入杀虫剂或化学物品。

- 发生火灾的可能。
- 蟑螂或其它虫子进入产品内部时，请拨打售后服务电话。

售后服务电话：40065-80805



严禁用金属物或针堵塞排气孔或产品缝隙。

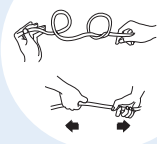
- 触电或发生火灾的可能。
- 除清洁蒸汽排出孔外请勿使用透气针。

煮饭或料理中严禁打开锅盖。

- 煮饭或料理中因压力无法打开锅盖。
- 强行打开锅盖时，可能或发生烫伤或爆炸。
- 煮饭或料理中需打开锅盖时，按取消键2秒以上，等内部压力完全排出后再打开。

请勿强行弯曲、捆绑、拉伸电源线。

- 因短路可能会发生火灾，请及时确认电源线状态。



请勿强行分离防堵塞装置。

- 分离时防堵塞装置可能会堵塞。

使用前后要确认防堵塞装置的安装状态及是否粘有异物。

- 防堵塞装置分离或出现不良时，请拨打售后服务电话。
- 防堵塞装置要保持清洁。



请勿将电源线被动物咬断或锋利金属物体的冲击。

- 短路、触电或发生火灾的可能。



请及时擦净电源插头表面的异物及水。

- 发生火灾的可能，请及时确认电源插头状态。



安全警告



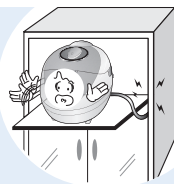
警告



(禁止)

禁止将本产品放置在米桶及多层柜上使用。

- 电源线夹在缝隙里可能会发生触电或火灾。
- 在米桶及多层柜上使用时,可能会导致产品损坏或发生火灾。



请勿在电源线上上面放置重物体。

- 发生火灾或触电的可能,请及时确认电源线状态。

请勿随意加长或加工电源线。

- 有触电及火灾的危险。

先擦净温度感应器、产品内部或内锅周围的异物后使用。

- 无法正确感应内部温度,可能会发生火灾或异常。



请先擦干手后拔或插电源插头。

- 用湿手插或拔电源时,可能会发生触电。
- 请勿强行拔电源,可能会发生触电或漏电。

移动产品时请勿用电源线抬起或拉拽。

- 因短路会引起火灾。



警告



(禁止)

使用中出現異常聲音或異味時,請立即切斷電源,推動壓力錐等蒸汽完全排出後與售後服務中心聯繫。

使用時不要超出限定容量。

- 米湯溢出或出現故障的可能。

使用中或使用後鍋體溫度很高,切勿觸摸內鍋、加熱盤、產品內部及壓力錐。

- 產品工作中若壓力錐傾斜,可能會被噴出的蒸汽燙傷。
- 會有燙傷的危險。

請勿靠近磁性強的產品。

- 可能會產生安全上的問題。
- 可能會發生故障。



請勿使產品跌落或受衝擊。

- 可能會發生故障或安全問題。

本產品只能使用220V交流電源。

- 有可能觸電或發生火災。
- 產品無法正常運作。
- 請勿將110V交流電變頻為220V交流電使用。

本產品要放置於較闊的水平面上,切勿放在坐墊或電熱毯上使用。

- 產品變形或發生火災的可能。

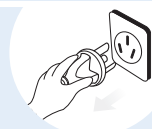


除煮飯、保溫、指定菜單外,請勿使用其它(海帶湯,咖喱,油炸食品等)用途。

- 產生異味或故障的可能。

不使用時請切斷電源。

- 避免發生火災或觸電。



請勿將內鍋放在火源上或用於其它用途。

- 內鍋變形或塗層脫落的可能。

安全警告



警告



(禁止)

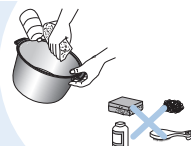
煮饭, 料理结束后或保温时结合手柄不易转动时, 请勿强行转动。

- 烫伤或产品受损的可能。
- 推动压力锥, 等蒸汽完全排出后再打开。
- 煮饭完成后打开锅盖时, 注意避免被蒸汽烫伤。



内锅涂层脱落时, 请与售后服务中心联系。

- 长时间使用产品时, 内锅涂层可能会轻微脱落。
- 用硬刷, 钢丝球清洗内锅时, 涂层会脱落, 要用中性洗涤剂和海绵清洗。



售后服务电话: 40065-80805

本产品不宜在倾斜或凹凸面上使用。

- 烫伤或发生故障的可能。
- 产品工作中请勿碰电源线。



请勿用内锅把手或结合手柄移动产品。

- 请利用产品底部的凹槽移动产品。



警告



(禁止)

即使拔掉电源插头, 结合手柄仍应置于“关闭”位置。

- 煮饭结束后, 内锅有余热或内部有热饭时, 即使拔掉电源仍要将锅盖结合手柄转至“关闭”位置。否则因内部压力产品会发生变形或损伤。
- 煮饭或保温时, 必须把结合手柄转至“关闭”位置。



使用后产品要清洁干净。

- 料理结束后, 未清理干净时会出现异味。
- 使用硬刷子, 钢丝球清洗内锅时, 内锅涂层会脱落, 请用中性洗涤剂和海绵清洗。
- 请参照清洁保养方法, 清洗内锅, 密封圈后使用。



售后服务电话: 40065-80805

煮饭或料理结束后, 请及时擦净积水部的水。

- 产生异味或变色的可能。

使用前/后按键无法操作时, 请与售后服务中心联系。



售后服务电话: 40065-80805

煮饭或料理中停电时, 排气装置会自动启动同时米汤可能会喷出。

- 按规定容量煮饭。
- 水量超出规定容量时米汤会喷出。
- 请在蒸汽帽安装状态下煮饭。

煮饭或料理中自动排出蒸汽时请注意

- 蒸汽高速排出, 伴有较大的排气声, 注意不要受到惊吓。
- 严禁儿童靠近, 可能会烫伤。

除米饭外, 容易变质的食物(红豆, 五谷饭)尽量不要保温。

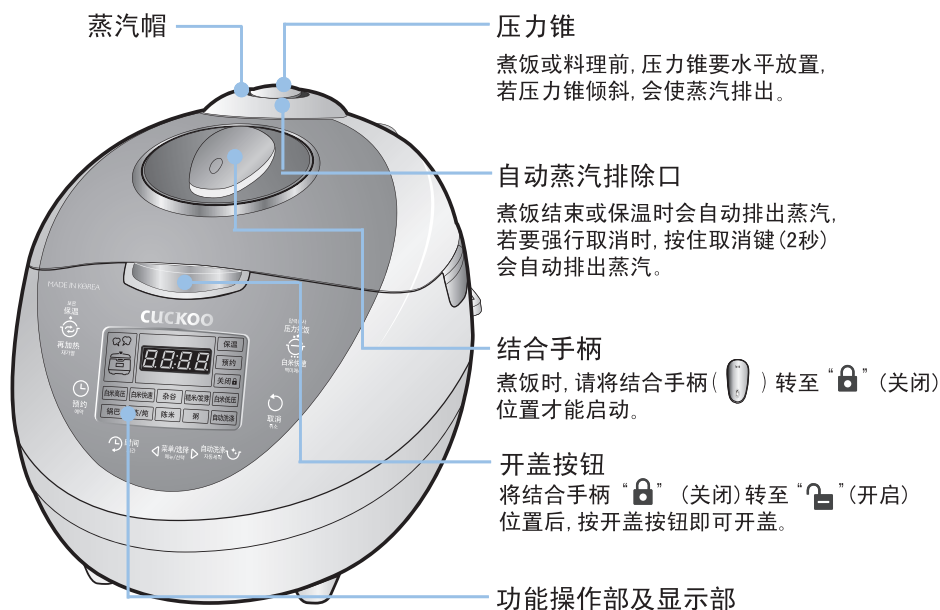
拔插头时, 必须抓住插头拔出, 不要强行拉电源拔出。

- 可能会发生触电、漏电或火灾。

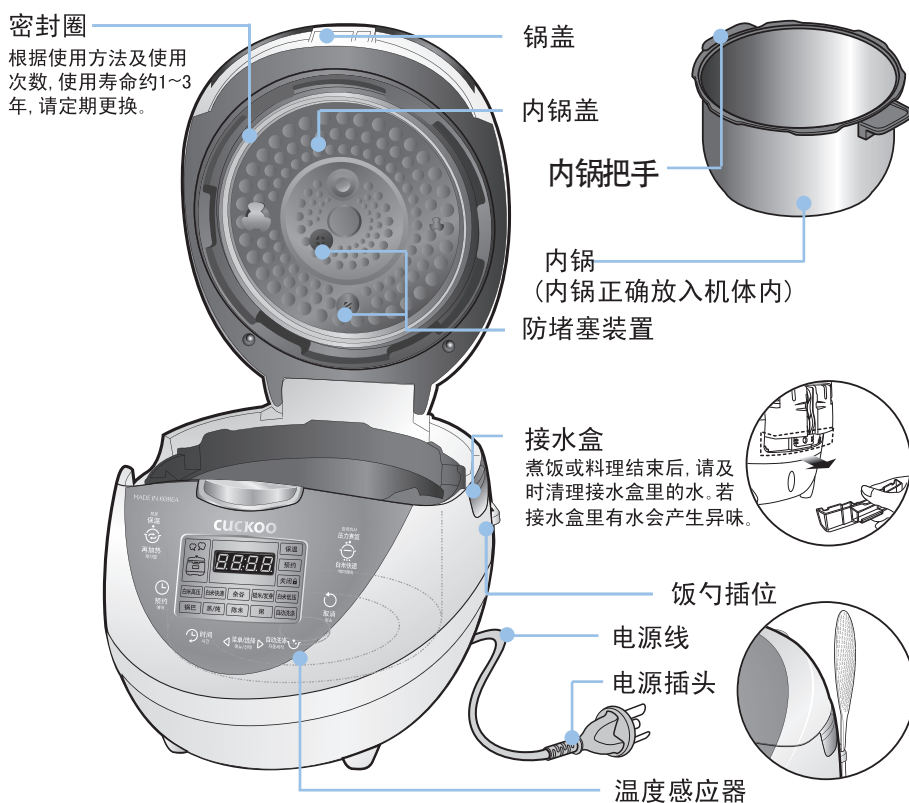


产品部件名称

产品部件名称 (外部)



产品部件名称 (内部)



配 件



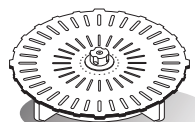
使用说明书



饭勺



量杯



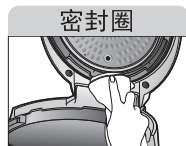
蒸盘 (另买品)
*购买时请与售后联系。

清洁保养方法



内锅

内锅底部及外侧表面水分等异物要擦净，请勿使用钢丝球，铁刷，研磨剂等清洗，请用洗涤剂和海绵。
※密封圈接触面要保持清洁。



密封胶

清理密封胶时不要拆卸密封胶，要用柔软抹布擦净，如出现部分脱落时，用手指按回原位。



机体积水部

煮饭完成后产品积水部的水请用干抹布擦净。



控制面板

有米汤或异物时请用干抹布擦净，请勿使用钢丝球，铁刷等擦拭，会对表面产生磨损，使用前后按键无法操作时请咨询客户服务中心。



内锅盖

内锅盖表面有米汤时，请用干抹布擦净，内锅盖中央为金属材质，要轻轻擦净。



蒸汽排除口

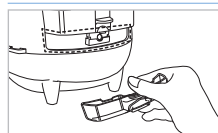
使用前后清理蒸汽排出口时要轻轻擦拭，避免堵塞。请勿强行拆卸，如出现异常请及时拨打售后服务电话。



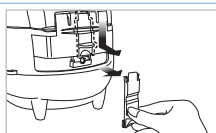
机体内部

温度感应器表面粘有异物时，要轻轻擦拭避免受损。

接水盒/排水槽清洁方法



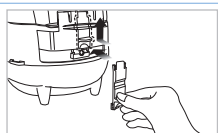
① 分离接水盒。



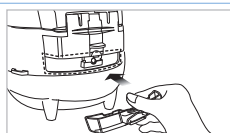
② 拖住排水槽盖把手向下一按即可分离。



③ 要用中性洗涤剂及海绵清洗。



④ 清理后将排水槽盖如图向箭头方向安装到位。



⑤ 接水盒向箭头方向安装到位。

压力锥清洁方法

压力锥

异物会堵塞压力锥蒸汽排出口，不能自动清除，使用本产品前后，请用透气针定期清理蒸汽排出口。

压力锥的形状因设计改进会有所变化。

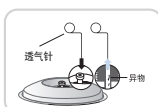
※透气针为另买品。购买时请与售后联系。

售后服务电话：40065-80805

〈压力锥/蒸汽排出口的清洁方法〉



① 结合手柄在关闭（指向“关闭”的位置）的状态下，把压力锥提起向箭头方向（逆时针方向）拧开卸下压力锥。



② 使用透气针（另买品）清洁孔内异物。

※透气针仅用于清洁压力锥蒸汽排出口，其他孔是安全装置，禁止使用透气针。



③ 清洁后组装时，按卸下的反方向（顺时针方向）一拧即可。

④ 压力锥完全安装后才可自由转动。

蒸汽帽

煮饭/料理完成后，要经常清洗蒸汽帽。清理时，请用中性洗涤剂及海绵清洗。

内锅・配件

▶ 清洗时，请用中性洗涤剂和海绵。

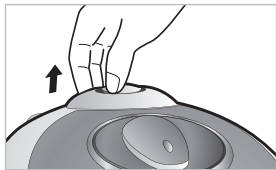




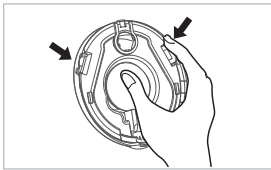
清洁保养方法

蒸汽帽清洁方法

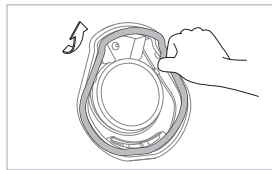
煮饭或料理结束后, 请勿触摸蒸汽帽, 小心烫伤。



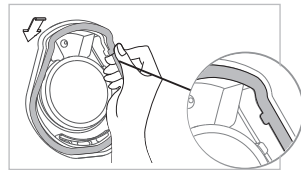
①用手指扣住蒸汽帽前端槽后向上提起卸下蒸汽帽。



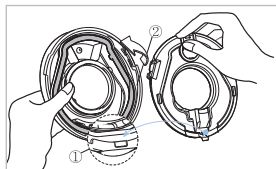
②按住锁扣向箭头方向分离后用中性洗涤剂和海绵经常清洗。



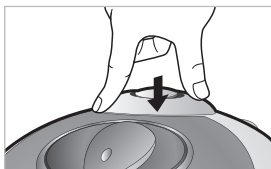
③向箭头方向分离密封圈后进行清洗。



④向箭头方向把密封圈对准槽后安装到位。

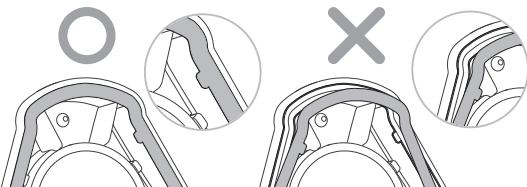


⑤组装蒸汽帽时, 先安装下侧的槽部分后(①), 向箭头方向(②)一按即可。











⑥安装蒸汽帽时, 如图一样安装后, 按下蒸汽帽直至完全安装到位。

密封圈正确使用例



结合手柄使用方法

- 煮饭或料理时盖好锅盖, 将结合手柄转至“”(关闭)位置。
此时功能显示部“关闭”指示灯亮起, 表示产品锅盖已关闭可以选择压力煮饭的安全装置功能。
- 煮饭或料理完成后, 将结合手柄从“”(关闭)转至“”(开启)位置后, 按锅盖开启按钮打开锅盖。
产品内部蒸汽未完全排出时, 结合手柄不易从“”(关闭)转至“”(开启)位置, 不要强行转动结合手柄, 推动压力锥, 等蒸汽完全排出后再操作。
- 开启/关闭锅盖时, 将结合手柄完全置于“”(开启)位置。
 - 功能显示部“关闭”指示灯不亮时, 产品不能正常工作, 请将结合手柄完全转至“”(关闭)位置。
 - 从上看结合手柄部时结合手柄要与“”(关闭)位置一致。



锅盖不易盖上时注意事项

请勿强行盖上锅盖, 否则产品可能会受损。锅盖不易盖上时, 请确认以下事项。



- 内锅是否正确放置于机体内。
(内锅把手要放置于机体两侧槽内。)
- 结合手柄要转至开启位置。

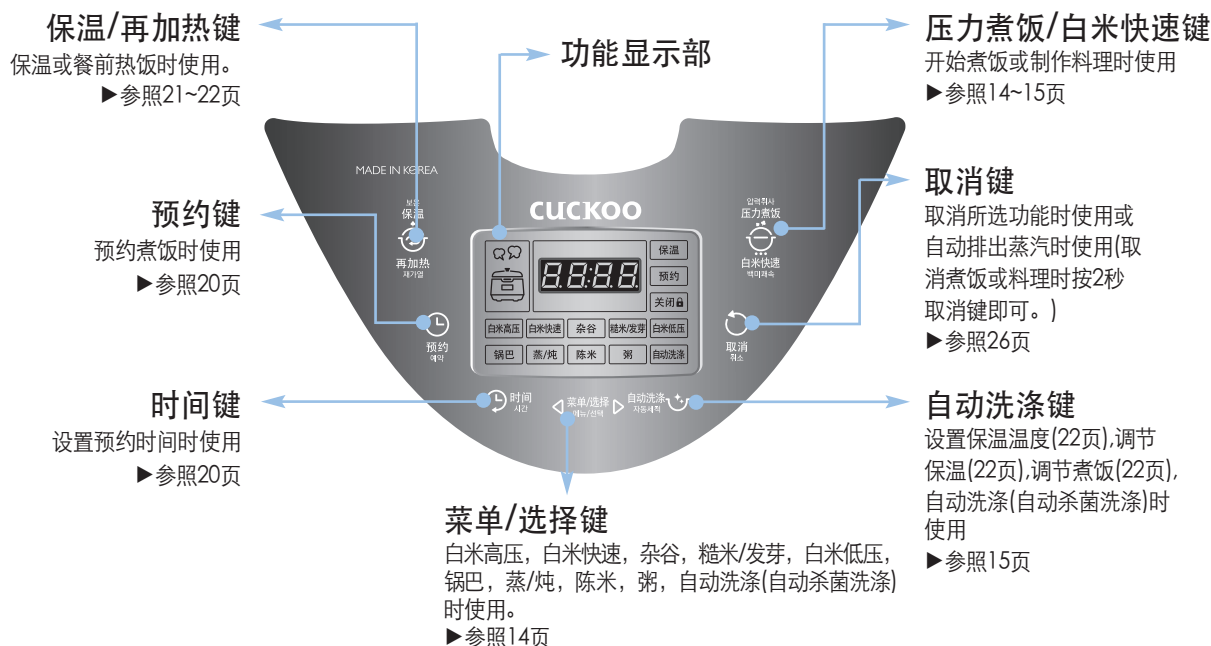


- 内部产生蒸汽或有热水时不易盖上锅盖。此时先推动压力锥后盖上锅盖, 并将结合手柄转至关闭位置。

功能操作部名称及作用/功能显示部异常检测功能



功能操作部名称及作用







- ※ 接通电源后无任何操作时, 如图所示, 显示待机画面。
(待机画面下菜单、时间、有无语音、调节饭味阶段, 根据用户的设定会有所差异)
- ※ 进行功能操作时如按取消键会返回待机状态。
- ※ 按键力度以听到响声为准, 本产品的标签设计可能与实物略有差异。



<待机画面>

功能显示部异常检测功能

使用方法错误, 或产品出现异常时, 会出现以下标识给予警告。在正常的使用条件下或采取措施后, 仍持续出现以下标识时, 请咨询售后服务中心。(40065-80805)

- U** 无内锅时显示。
- E--** 温度显示器异常时显示。(“E--”闪烁)
请咨询售后服务中心(40065-80805)。
- E01** 未正确转动锅盖结合手柄状态下, 按压力煮饭/白米快速键、预约/自动洗涤键, 或保温中按保温/再加热键时显示, 请将锅盖结合手柄转至“”(关闭)位置。
- E03** 持续烧水, 或产品异常时显示,
请咨询售后服务中心(40065-80805)。
- EUF** 内存异常时显示,
请咨询售后服务中心(40065-80805)。
- E00** 煮饭或料理完成后, 在保温状态下, 未将锅盖结合手柄转至“”(开启)位置而在待机状态下再次按压力煮饭/白米快速键, 或按预约/自动洗涤键时显示。此功能是确认结合手柄的感应装置, 将锅盖结合手柄转至“”(开启)位置后, 再次转至“”(关闭)位置即可。如仍无法解决问题, 请咨询售后服务中心。(40065-80805)

停电记忆功能

- ▶ 本产品设有停电记忆功能, 能记忆停电前的状态, 停电约2分钟重新接通电源时, 产品正常运行。
(根据产品不同会略有差异。)
- ▶ 如因停电造成煮饭或料理无法进行时, 再次按压力煮饭/白米快速键才可重新煮饭。煮饭或料理中停电时, 会相应延长煮饭或料理时间, 根据停电时间长短煮饭或料理状态会略有差异。
- ▶ 保温中因停电导致米饭变凉时, 会自动取消保温功能。



煮饭前准备事项

1 洗净内锅，擦干水分。

- ▶ 请用柔软的抹布清洗内锅。
- ▶ 使用粗质抹布清洗内锅时容易把内锅内外部的喷涂脱落。

2 按人数用量杯计量米量后放入内锅。

- ▶ 米量以量杯水平面为基准等于1人份量。
(例：3人份时米量为3杯，6人份时米量为6杯)

3 请将米淘洗干净。

4 将洗净的米倒入内锅。

5 根据所需菜单调整水位。

- ▶ 把内锅水平放置在固定台面后，按内锅水刻度调整水位。
- ▶ 内锅水刻度为米和水同时放入时的刻度。
- ▶ 水位调整方法
 - 白米高压、白米快速、锅巴：以“白米高压”水刻度为基准调整水量。
白米高压最多可做6人份，白米快速、锅巴最多可做4人份。
※ 白米高压：使用“长粒米(丝苗米)”煮饭时，建议按“长粒米”水位为基准煮4人份以下的饭量。
 - 杂谷、白米低压：以“杂谷、白米低压”水刻度为基准调整水量。
杂谷、白米低压 最多可做4人份。
 - 糙米/发芽：以“糙米/发芽”水刻度为基准调整水量。
糙米/发芽 最多可做4人份。
 - 粥(稠粥)：以“稠粥”水位刻度为基准，稠粥最多可煮1.5杯。
 - 粥(稀粥)：以“稀粥”水位刻度为基准，稀粥最多可煮1杯。

- ※ 大豆等干硬的豆类应煮熟或充分浸泡后，选择杂谷、杂谷快速菜单进行煮饭。
根据杂谷的种类略有夹生现象。
- ※ 各菜单的煮饭容量请参照14页“各菜单的煮饭时间”。

6 放入内锅盖好锅盖




请将内锅正确放入产品内。

内锅 外侧底部粘有米粒或异物时会影响煮饭或产品可能会受损。

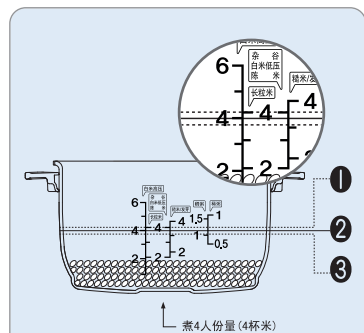
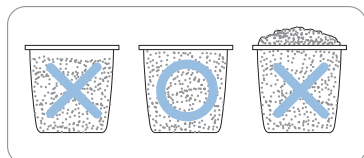
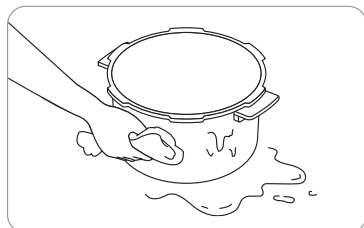
内锅 未完全放置于机体内时无法盖锅盖。

(内锅把手要放置于机体两侧的槽)

7 盖上锅盖后将结合手柄转至“ ”(关闭)位置。

- ▶ 功能显示部显示“关闭”标志时表示锅盖已盖紧。
- ▶ 结合手柄未转至“ ”(关闭)状态下，按压力煮饭/白米快速键时，功能显示部显示“E01”并伴有警告提示音。
- ▶ 此外出现“E00”时，将结合手柄转至“ ”(开启)位置后，再转至“ ”(关闭)位置才可正常操作。(确认结合手柄的感应装置功能)

※ 保温中先按取消键取消保温后选择所需功能。



- 煮较粘的米饭时：
比规定量多加半刻度水量。
- 煮4人份量(4杯米)时，水位调至“白米高压”4刻度。
- 煮浸泡的米或较硬的米饭时：
比规定量少加半刻度水量。
- 米饭夹生或发硬时：由于大米品种差异或大米的含水量(陈米)不同而导致此现象发生，此时，请加入比标准煮饭多1~10%的水后再进行煮饭。



如何做美味可口的米饭



如何做美味可口的米饭

使用须知

<p>使用量杯正确量取米！</p> <p>按水刻度正确调整水位！</p>	<p>请使用量杯正确量取米。</p> <p>请将内胆水平放置后调整水位。</p>	<p>若水量调整不正确，可能会出现过硬，夹生，过稀等现象。</p> 
<p>米保管方法！</p>	<p>建议选购小袋装的米，以免长时间放置质量变差。将米存放于阴凉干燥处。</p> <p>若煮开封时间较长的米时，多加半刻度水。</p>	<p>煮干硬的米时，即使使用量杯正确量取米也会出现过硬现象。</p>
<p>预约煮饭时间越短越好！</p>	<p>煮干硬的米时，应避免预约煮饭，请多加半刻度水后进行煮饭。</p>	<p>预约时间超过10小时或预约干硬的米时，会有夹生及夹层现象。</p> <p>预约时间越长锅底米饭糊化现象更明显。</p>
<p>保温时间越短越好！</p>	<p>保温时间要控制在12小时以内。</p> 	<p>长时间保温时米饭会出现异味或变色现象。</p>
<p>产品要保持干净！</p>	<p>请经常清理本产品。特别是内胆盖粘有异物时应及时清理。</p>	<p>产品未经常清理时，细菌容易滋生保温时会产生异味。</p>



煮饭方法

1

按菜单/选择键选择所需菜单。

- 确认是否安装了分离型内锅盖。
- 煮饭前请将压力锥放置水平。
- 每按1次菜单键按白米高压→白米快速→杂谷→糙米/发芽→白米低压→锅巴→蒸/炖→陈米→粥→自动洗涤(自动杀菌洗涤)的顺序依次变化。



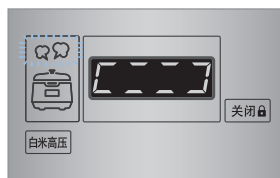
例) 选择白米高压时



2

按压力煮饭/白米快速键开始煮饭。

- 煮饭前将结合手柄转至“ ”(关闭)位置后按压力煮饭/白米快速键时开始煮饭。
- 未将锅盖结合手柄转至“ ”(关闭)位置就按压力煮饭/白米快速键, 警示音响起, 同时显示“ ”标识, 产品无法正常工作。



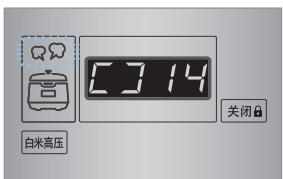
例) 煮白米高压饭时



3

焖饭(如: 白米高压)

- 开始焖饭时“ ”标识按顺时针方向转动, 并显示煮饭剩余时间。
- 焖饭结束前3分钟, 蒸汽排出效果音响起, 提醒您自动排出蒸汽时请不要受到惊吓及烫伤。



例) 剩余14分钟时



4

完成煮饭

- 煮饭结束时, 完成音响起并开始保温。
- 煮饭完成后请搅匀米饭, 如未搅匀米饭, 可能导致米饭变硬、变色、产生异味。
- 锅盖结合手柄不易转动时, 请推动压力锥待蒸汽完全排出后转动。
- 煮饭中请勿按取消键, 煮饭功能会被取消。



各菜单的煮饭时间

菜单 区分	白米高压	白米快速	杂谷	糙米/发芽	白米低压	锅巴	陈米	粥(稠粥)	粥(稀粥)	蒸/炖	自动洗涤 (自动杀菌洗涤)
煮饭量	2人份~ 6人份	2人份~ 4人份	2人份~ 4人份	2人份~ 4人份	2人份~ 4人份	2人份~ 4人份	2人份~ 4人份	1~1.5杯	0.5~1杯	请参照 料理指 导书	白米高压 水位 2刻度
煮饭 时间	约29~ 37分钟	约18~ 23分钟	约42~ 48分钟	约48~ 55分钟	约36~ 42分钟	约40~ 44分钟	约42~ 47分钟	约82~ 100分钟	约83~ 108分钟		约23分钟

※ 蒸/炖等料理后煮饭时可能会有异味。

(请参照第9~10页, 将密封圈及锅盖清洗干净后再使用。)

※ 各菜单煮饭时间会因电压、水量、水温等使用环境的不同而略有差异。

煮饭/自动杀菌洗涤方法



煮饭菜单使用方法

白米高压	煮较粘的米饭时使用。	杂谷	将杂谷掺入白米中煮饭时使用。
白米低压	食用介于一般米饭与黏米饭之间的米饭时使用。	糙米/发芽	将糙米发芽做糙米发芽饭时使用。
陈米	用陈米煮饭时使用。	锅巴	煮带锅巴的米饭时使用。
粥	煮粥的功能。	蒸/炖	手动设定蒸/炖时间制作料理。
自动洗涤 (自动杀菌洗涤)	煮饭、保温或料理后清除异味时使用。		
白米快速	<ul style="list-style-type: none"> 选择“白米高压”菜单后按2次压力煮饭/白米快速键或选择白米快速菜单缩短煮饭时间。(以白米高压两人份为基准约需18分钟。) 使用白米快速煮的米饭效果不如正常煮的米饭效果好，因此请将煮饭容量控制在4人份以下。 煮饭前将白米充分浸泡20分钟后用白米快速菜单煮饭效果更佳。 		

※ 使用白米快速及煮少人份米饭时，接水盒内会有较多积水，请及时清理。

自动洗涤(自动杀菌洗涤)方法

1. 将内锅中加水至白米高压水位2刻度，关闭锅盖将锅盖结合手柄转至“”（关闭）位置。
- 2-1. 按菜单/选择键选择自动洗涤后按压力煮饭/白米快速键。
- 2-2. 按自动洗涤键选择菜单后按压力煮饭/白米快速键。

糊化现象（米饭微黄）

用该压力饭锅煮饭时米饭底部会出现糊化现象，这是米饭吸收残留水分后而形成的特有的香醇味道，特别是如“预约煮饭”，米粒经过长时间浸泡在内锅底部形成微小淀粉沉淀，与煮“普通米饭”相比，糊化现象更明显。

陈米煮饭功能

- 如使用保存时间久的米或水分较少的米煮饭，米饭会松软或夹生。
 - 使用收获时间1年以上的米、开封后水分流失较干硬的米煮饭时，如选择陈米菜单煮饭，米饭味道会更加香醇。（根据不同的米保管状态及水分含量不同，可能会出现糊化现象。）
 - 根据陈米的保管状态及水分含量不同，米饭状态会略有差异。
- 使用调节饭味功能可调节米饭的松软及香粘度。
- ※ 请将米清洗干净，因长时间保管的大米质量会下降，请选购小包装大米。
- 大米较干会影响米饭味道，保温时易产生异味。




蒸/炖 · 锅巴制作方法

蒸/炖方法

1



将锅盖结合手柄转至“”（关闭）位置，按菜单键选择蒸/炖菜单。

※ 选择蒸/炖菜单时显示部显示上次设置的时间。

2

按时间键设置时间。



1. 按时间键蒸/炖时间以5分钟为单位增加。

2. 连续按键时时间设置连续增加。

3. 蒸/炖时间设置范围为10~90分钟。

3




请按压力煮饭/白米快速键。

※ 如按压力煮饭/白米快速键，开始蒸/炖料理，蒸/炖煮饭开始后，“”转动并显示剩余时间。

4

蒸/炖预约方法

1. 将锅盖结合手柄转至“”（关闭）位置，按菜单/选择键选择蒸/炖菜单。



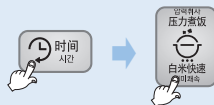
2. 按时间键设置蒸/炖时间。




3. 按预约键。



4. 按时间键设置预约时间后按压力煮饭/白米快速键。



锅巴制作方法

1. 将锅盖结合手柄转至“”（关闭）位置，按菜单/选择键选择锅巴。

2. 按压力煮饭/白米快速键，开始煮饭。

3. 锅巴制作完成后，打开锅盖将米饭倒出，根据个人口味使用食用锅巴。

▶ 用锅巴菜单煮饭最多可做4人份。

▶ 用锅巴菜单煮饭时请以“白米高压”水量为基准。

▶ 清洗米时将水洗至半透明状态即可。

▶ 想食用较糊的锅巴时，调整水位后放入内锅关闭锅盖，将大米浸泡30分钟左右后再煮饭。

调节饭味功能使用方法



调节饭味功能(煮饭温度调节功能)

煮饭时可调节完成加热的温度阶段(温度高、低)的功能，煮饭时消费者可直接调节固定的温度阶段，选择符合消费者的口味。

初始值为30，请根据需要设置阶段。

- 高阶阶段：煮杂谷饭或煮黏米饭时设置。

- 低阶阶段：使用新米煮饭或煮不粘的米饭时使用。

调节煮饭使用方法

待机状态下按3秒自动洗涤键进入保温温度设置模式后按2次自动洗涤键进入调节煮饭设置模式。此时，显示部显示调节煮饭所支持的上一菜单。

① 调节煮饭设置画面



按3秒自动洗涤键进入保温温度设置模式后，按2次自动洗涤键进入调节煮饭设置画面，初始值如图所示。

②-1 高阶阶段设置模式



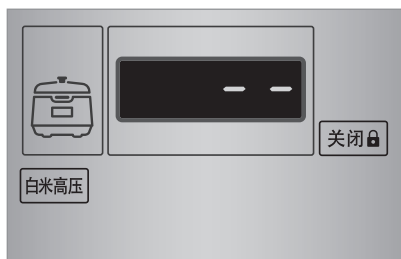
按菜单/选择▷键，显示部如图所示变化。
(0 → 1 → 2 → -2 → -1 → 0)

②-2 低阶阶段设置模式



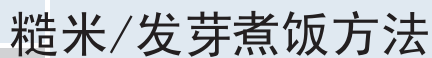
按菜单/选择◁键，显示部如图所示变化。
(0 → -1 → -2 → 2 → 1 → 0)

③ 完成设置画面



按压力煮饭/白米快速键或保温/再加热键，自动保存设置值。
(按取消键或7秒内无任何按键操作时，功能被取消并返回待机状态。)

1. “调节煮饭”功能适用于白米高压、白米快速、杂谷、糙米/发芽、锅巴、白米低压、陈米等菜单。
2. 以初始值为基准，请根据个人喜好设定调节煮饭阶段，煮饭阶段设定较高时会出现糊化现象。
3. 设定各阶段后煮饭时，根据大米状态及含水量不同，煮饭状态会略有差异。



什么是糙米发芽

糙米比白米营养价值高,但有口感欠佳、较硬、不易消化等缺陷,不过稍微发芽会激活其含有的营养成分,并促进吸收。

糙米选购方法

产地: XXX

重量: 15Kg

生产日期: XXXX年X月

加工日期: XXXX年XX月XX日



① 先确认生产日期和加工日期。

►糙米应选择收割一年内或加工3月以内的为佳。
(糙米的包装袋上印有收割日期及加工日期。)

② 用肉眼确认。

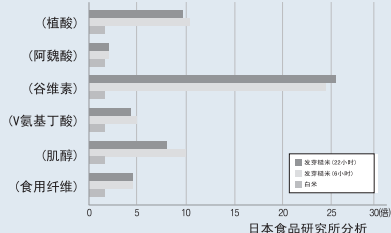
► 首先确认是否长有胚芽。

- 糙米的表面发黄且有光泽的属于好糙米, 表面脱白层或发黑的糙米不适合发芽。
- 易碎或未成熟的糙米请勿购买, 选购没有糠的糙米。
- 糙米发芽时, 混有稻糠会产生异味, 未成熟的糙米不发芽。

糙米发芽特征

发芽糙米会提高糙米的营养价值,可改善米饭的口感,促进消化及吸收的特点。

- ▶ 发芽糙米的口感比糙米好。
- ▶ 营养丰富易消化-糙米发芽过程中会散发淀粉酶激素,因而促进吸收。
- ▶ 对儿童及考生是营养健康食品,-含有丰富的食用纤维。
- ▶ -GABA(氨基丁酸)在医学界认为:可促进肝和肾的新陈代谢,抑制中性脂肪层的增加,防止血压上升,促进脑细胞的新陈代谢等易于人体的功效。



＜发芽糙米(6小时发芽)和白米的营养比较＞

发芽糙米的营养价值比白米高。

植酸10.3倍

阿魏酸1.4倍

谷维生素23.9倍

V氨基丁酸5倍

肌醇10倍

食用纤维4.3倍



糙米发芽菜单的操作方法

1 为促进发芽率,请将糙米提前浸泡16小时以内

预备发芽方法

- ▶ 将洗好的糙米放入容器里,倒入充足的水浸泡。
- ▶ 预备发芽时间应控制在16小时以内,使用糙米发芽菜单之前必须重新清洗后煮饭。清洗时,应轻轻搓洗,若过度用力搓洗会使胚芽掉落,容易导致糙米不发芽。
- ▶ 预备发芽时,不同的浸泡时间会产生不同的特殊味道。
- ▶ 将洗好的预备发芽糙米放入内锅,按煮饭量调整水位,选择糙米发芽菜单。
- ▶ 受炎热的夏日或保管温度的影响糙米在预备发芽时会产生异味,请缩短浸泡时间,且淘米时多加留意。

2 将锅盖结合手柄转至“”(关闭)位置,按菜单/选择键选择糙米发芽。



※ 初始设定为0H(0小时)

※ 选择糙米/发芽菜单时显示部显示0H。

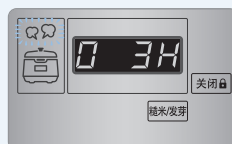
3 按时间键设置发芽时间。



1. 按时间键糙米/发芽时间以2小时为单位增加。
2. 糙米/发芽时间可设置为0,2,4,6小时。

※ 糙米/发芽时间设置为‘0’后,按压力煮饭/白米快速键立刻开始煮饭。不使糙米发芽煮饭时或用已经发芽的糙米煮饭时,将时间设置为‘0’小时。

4 按压力煮饭/白米快速键。



※ 发芽完成前3小时显示。

1. 按压力煮饭/白米快速键,根据所设置的时间相应的进行糙米/发芽,发芽结束后立即开始煮饭。
2. 糙米/发芽中显示‘煮饭’标识及剩余时间。

糙米/发芽煮饭时注意事项

- 1 想尽快食用糙米发芽饭时,无需浸泡做预备发芽,可直接选择糙米发芽功能设定糙米发芽时间后,按压力煮饭/白米快速键。(芽的大小并不影响营养成分的多与少。)
- 2 在气温过高的环境下设定糙米发芽时间过长时会产生异味,此时把糙米发芽设定时间缩短为宜。
- 3 使用糙米发芽功能时,最多可做4人份。
- 4 可以使用自来水,但使用矿泉水会更好,不可使用开水或凉开水,可能会导致糙米不发芽。
- 5 糙米的发芽率或芽的长度等发芽状态根据糙米存放环境和保管时间的不同会有所差异。
- 发芽糙米根据糙米种子的不同胚芽长度及发芽率会有所差异。
发芽糙米必须使用收割未满1年的糙米,尽可能使用加工后保管时间短的糙米。
- 6 糙米发芽功能设定2H、4H、6H小时,不可预约,如需预约时,请将菜单设定为‘QH’后再预约。(参照19页)
- 7 根据糙米的种类不同锅底米饭出现淡黄现象及米饭状态会有所差异。
根据个人口味调整水位或使用调节饭味功能。
- 8 根据使用环境及大米状态的不同可能会看不到芽。



预约煮饭方法

预约煮饭方法

如9小时后食用时

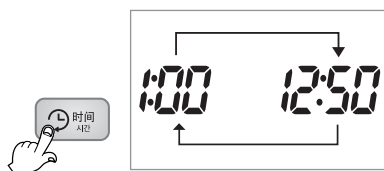
1 将锅盖结合手柄转至“”（关闭）位置，如关闭指示灯亮起则按预约键。

1. 未将锅盖结合手柄转至“”（关闭）位置就按预约键，不可预约。
2. 按预约键如图所示，显示部显示设置时间，预约标识闪烁。
3. 请在按预约键7秒内设置预约时间。
4. 保温中设置煮饭时间时，按取消键取消保温后，设置预约时间。



2 按时间键设置预约时间。

1. 每按1次时间键，预约设置时间以10分钟为单位增加，连续按键时预约设置时间连续增加。
2. 预约时间设置范围为1小时~12小时50分钟。



3 按菜单/选择键设置预约时

1. 糙米/发芽菜单下只可设置为“”时才可预约。
2. 蒸/炖菜单下，设置蒸/炖时间后方可预约。
时间设置为60分钟以上时，预约时间最低可设置为2小时。
3. 如未指定其他菜单则自动预约上一菜单。

4 按压力煮饭/白米快速键。

1. 按预约键后如7秒内无任何操作将自动取消预约。
2. 设置预约煮饭7秒后，预约指示灯停止闪烁，预约时间以1分钟为单位减少，开始进行预约煮饭。（进行预约煮饭时，小时与分钟间的“:”符号闪烁。）



※ 预约煮饭时间以各菜单的最大人份为基准设置，煮少量米饭时会比预约煮饭时间稍提前完成。

预约煮饭时注意事项

1 预约煮饭时

- ▶ 大米开封时间长较干硬时，米饭可能会夹生。
- ▶ 根据预约煮饭设定时间或周围环境条件，米饭可能会发硬或发软，请根据内锅水位刻度增减水量。
- ▶ 预约煮饭用量过多，或预约煮饭设定时间过长时，可能会增加米饭糊化程度。
- ▶ 大米清洗后有较多的淀粉沉淀，预约煮饭时可能会出现糊化现象，用流动的水清洗米或煮少量米饭时可减轻糊化现象。

2 变更预约时间

- ▶ 变更预约时间时，按取消键持续2秒以上，取消预约时间后再重新设定。

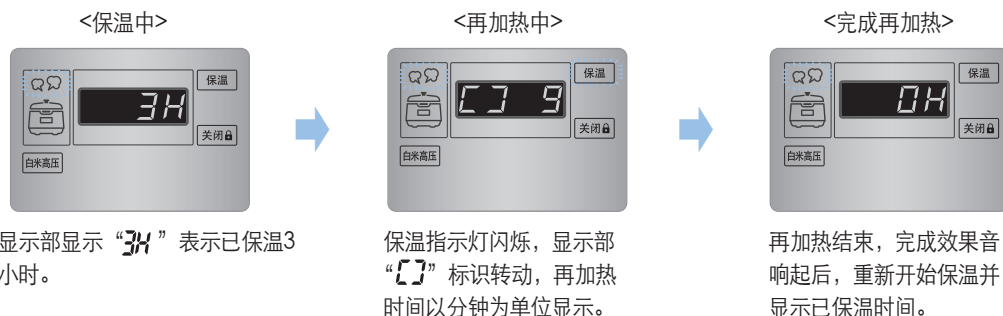
米饭保温方法



用餐时

- 保温中若想食用热乎乎的米饭时,按保温/再加热键,语音提示“开始进行保温再加热”,同时开始保温再加热,9分钟后可食用热乎乎的米饭。

例) 白米高压菜单



- 频繁使用再加热功能,可能会导致米饭变色或发干,1日使用1~2次。
- 保温使用其他电热器具或煤气煮的米饭时,请将米饭倒入内锅,按1次保温/再加热键。此时,显示部显示“0H”(将热饭倒入冷的饭锅保温时,可能会导致米饭变色或变味。)

保温时注意事项

煮饭完成后或保温中锅盖不易打开时,请推动压力锥等蒸汽完全排出后再打开。
保温或保温再加热时必须将结合手柄转至“”(关闭)位置。(锅盖开启键可能会破损或影响保温效果。)

煮饭完成后,将米饭搅匀进行保温效果会更好。
(保温少量的米饭时,请将米饭堆积在内锅中央。)

保温中内锅中无米饭或不使用时,请按取消键取消保温后,切断电源。

请勿将饭勺放入锅内一起保温。
特别是放入木勺时,细菌容易滋生会产生异味。

长时间保温时,可能会产生变色或异味,请将保温时间控制在12小时以内。
压力做出的米饭会比一般电饭锅做出的米饭变色要快。保温时间超过24小时后,保温时间开始闪烁。

保温杂谷,糙米时米饭质量不如白米高压,因此尽量不要保温。

保温中内锅边缘或蒸汽排出口下端的米饭可能会产生白化现象,此时请将米饭搅匀。

请勿保温过少的米饭或请勿将剩饭与凉饭一起保温,保温中米饭可能会产生异味。
(请使用微波炉加热冷饭。)

保温有异味时

- 请及时清理产品,特别是内锅盖清理不干净时细菌容易滋生,保温时会产生异味。
- 即使产品外观清洁,但仍有细菌,所以保温时会产生异味,请煮水进行消毒。
水量以白米高压2人份为基准,加入1汤匙醋,关闭锅盖后按选择自动洗涤(自动杀菌洗涤)后,按压力煮饭/白米快速键,煮水结束后请将内锅清洗干净。(参照15页)
- 做汤或蒸/煮料理后,如未将产品清洁干净,保温时会产生异味。

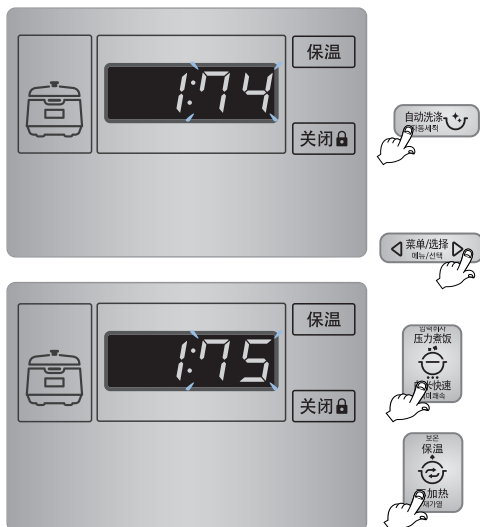


米饭保温方法

保温温度调整方法

即使经常清理或煮水消毒,保温中的米饭仍产生异味或变色是由于保温温度不正确所致,请调整保温温度。

调整保温温度时请咨询售后服务中心。(40065-80805)



- 1 待机状态下按3秒自动洗涤键进入保温温度调整模式。
显示部如图所示。
此时显示现在温度 74°C

- 2 按菜单/选择键显示部如图依次变化。
 $74^{\circ}\text{C} \rightarrow 75^{\circ}\text{C} \rightarrow 76^{\circ}\text{C} \rightarrow 77^{\circ}\text{C} \rightarrow 78^{\circ}\text{C} \rightarrow 79^{\circ}\text{C} \rightarrow 80^{\circ}\text{C}$

- 3 设置所需温度后按压力煮饭/白米快速键或保温/再加热键, 设置的温度随按键音自动保存。
(按取消键或7秒内无任何按键操作时, 功能被取消并返回待机状态。)

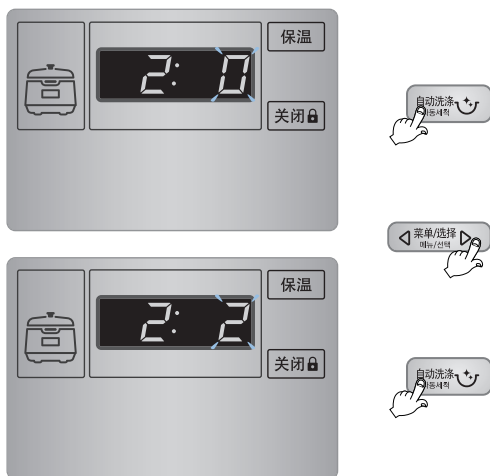
※ 产品出厂时设置的基本温度可能与说明书不符。

温度调整值

1. 有严重馊味, 并有较多水珠凝结(米饭发酵)时: 保温温度过低, 请将保温温度调高2~4度。
2. 米饭严重发黄、焦化、干硬并有异味时: 保温温度过高, 请将保温温度调低2~4度。

调节保温设定方法

保温过程中有较多的水流出, 米饭边缘处发白时使用。



- 1 待机状态下按3秒自动洗涤键, 进入保温温度设置模式后, 按1次自动洗涤键, 显示部如图所示。





- 2 按菜单/选择键显示部如下变化。
 $0 \rightarrow 1 \rightarrow 2 \rightarrow -1$

- 3 如按自动洗涤键, 变更的数值不被保存, 返回调节煮饭设置模式。

1. 开启锅盖有较多水流出时: 按菜单/选择键调高设置模式。[1或2]
2. 米饭边缘处有泡白现象时: 按菜单/选择键调低设定模式。[-2或-1]






常见故障及处理方法

▼产品出现异常时请先按以下事项进行确认，仍不能正常使用时请拨打售后服务电话。

状 态	确 认 事 项	处 理 方 法
不能完成煮饭时	<ul style="list-style-type: none"> •是否按了压力煮饭/白米快速键？ •煮饭中是否停电？ 	<ul style="list-style-type: none"> •选择所需菜单后按1次压力煮饭/白米快速键，此时确认显示屏是否显示“”。 •停电记忆功能请参照说明书。
米饭过硬或夹生时	<ul style="list-style-type: none"> •是否用量杯正确计量？ •是否正确调整水位？ •米是否洗净？ •是否煮了长时间浸泡后的米？ •米是否发干？ 	<ul style="list-style-type: none"> •请按照说明书正确使用。 •请多加半刻度水后开始煮饭。
米饭过稀时	<ul style="list-style-type: none"> •是否正确选择菜单？ •是否正确调整水量？ •焖饭时是否打开了锅盖？ 	<ul style="list-style-type: none"> •请正确选择所需菜单。 •请正确调整水量。 •煮饭完成后请打开锅盖。
煮饭中米汤溢出时	<ul style="list-style-type: none"> •是否正确使用量杯？ •是否正确调整水量？ •是否正确选择菜单？ 	<ul style="list-style-type: none"> •请按照说明书正确使用。
保温中产生异味时	<ul style="list-style-type: none"> •是否盖好锅盖？ •保温中是否切断电源？ •保温时间是否超过12小时或保温米饭太少？ •是否放入饭勺或凉饭一起保温？ 	<ul style="list-style-type: none"> •请盖好锅盖。 •保温中请勿切断电源。 •保温时间要控制在12小时以内。 •请勿放入饭勺或凉饭一起保温。
“E__”显示时	<ul style="list-style-type: none"> •温度感应器出现异常时显示。 	<ul style="list-style-type: none"> •切断电源后与售后服务中心联系。
保温中保温时间闪烁时	<ul style="list-style-type: none"> •保温时间是否超过24小时？ 	<ul style="list-style-type: none"> •保温时间超过24小时时，提示保温时间过长的功能。
保温中的米饭变凉或凝结水珠较多时	<ul style="list-style-type: none"> •是否设定了睡眠保温？ 	<ul style="list-style-type: none"> •根据使用情况解除或设定睡眠保温。
“Edo”显示时	<ul style="list-style-type: none"> •煮饭完成后结合手柄是否一次也未转至“”（开启）位置状态下按了压力煮饭/白米快速键？ 	<ul style="list-style-type: none"> •将结合手柄转至“”（开启）位置后重新转至“”（关闭）位置。


常见故障及处理方法

▼产品出现异常时请按以下方法确认，仍不能正常使用时请拨打售后服务电话。

状 态	确 认 事 项	处 理 方 法
按按键时显示“LJ”时	<ul style="list-style-type: none"> • 是否放入了内锅？ • 是否使用了110V电源？ 	<ul style="list-style-type: none"> • 无内锅状态下不能操作，请先放入内锅后使用。 • 本产品只限使用220V电源。
显示“EOI”时	<ul style="list-style-type: none"> • 结合手柄是否转至“”（关闭）位置？ • 显示屏是否显示关闭标识？ 	<ul style="list-style-type: none"> • 请将结合手柄转至“”（关闭）位置。
米饭严重烧焦时	<ul style="list-style-type: none"> • 温度感应器或内锅外侧底部是否粘有米粒或异物？ • 是否设定了调节饭味或调节煮饭功能？ 	<ul style="list-style-type: none"> • 请清除温度感应器或内锅外侧底部的米粒或异物。 • 根据使用情况设定或解除调节饭味或调节煮饭功能。
长时间不能完成煮饭显示“EO3”时	<ul style="list-style-type: none"> • 是否使用了110V电源？ 	<ul style="list-style-type: none"> • 产品出现异常（部品断线，热量不足）长时间不能完成煮饭时显示，切断电源后与售后服务中心联系。 • 连续煮水时显示“EO3”时属正常现象。 • 本产品只限使用220V电源，请正确使用。
预约煮饭时间不正确时	<ul style="list-style-type: none"> • 现在时间是否正确？ • 是否正确选择上，下午？ • 预约时间是否超出13小时？ 	<ul style="list-style-type: none"> • 请正确调整现在时间。 • 请确认上，下午。 • 预约时间不能超出13小时。
煮饭完成后或保温中米饭出现异味时	<ul style="list-style-type: none"> • 炖鸡或做排骨料理后是否清洗干净？ 	<ul style="list-style-type: none"> • 按照清洁保养方法清洗分离式内锅盖后使用。
无法盖锅盖时	<ul style="list-style-type: none"> • 结合手柄()是否完全转至“”（开启）位置？ • 内锅里是否有热饭或其它热食品？ • 内锅是否完全放置于机体内？ 	<ul style="list-style-type: none"> • 请将结合手柄完全转至“”（开启）位置。 • 请推动压力锥后盖锅盖。 • 请将内锅完全放置于机体内。
“EUF”显示时	<ul style="list-style-type: none"> • 显示屏内存出现异常时显示。 	<ul style="list-style-type: none"> • 切断电源后与售后服务中心联系。
煮饭或保温时有异常声音时	<ul style="list-style-type: none"> • 煮饭时是否有风声？ • 煮饭及保温中是否有“吱吱”声？ 	<ul style="list-style-type: none"> • 冷却风扇工作时会有此声音，属正常现象。 • IH电压力饭煲启动时会有此声音，属正常现象。

常见故障及处理方法

▼产品出现异常时请按以下方法确认，仍不能正常使用时请拨打售后服务电话。

状 态	确认事项	处理方法
结合手柄无法转至“  ” (开启) 位置时	<ul style="list-style-type: none">• 煮饭或料理中是否转动了结合手柄？• 蒸汽未完全排出状态下是否转动了结合手柄？	<ul style="list-style-type: none">• 煮饭或料理中因内部压力无法打开锅盖。若要打开锅盖时，请先按取消键2秒以上等蒸汽完全排出后再打开。• 推动压力锥等蒸汽完全排出后再打开。
即使结合手柄完全转至“  ” (开启) 位置，锅盖仍无法打开时		<ul style="list-style-type: none">• 推动压力锥等蒸汽完全排出后再打开。
蒸汽泄漏时	<ul style="list-style-type: none">• 密封圈表面是否粘有异物？• 密封圈是否老化？	<ul style="list-style-type: none">• 请擦净密封圈后使用。• 密封圈周围要保持清洁。• 蒸汽泄漏时按取消键2秒以上等蒸汽完全排出后切断电源并拨打售后服务电话。• 根据使用情况及使用次数，密封圈使用寿命为1~3年，请及时定期更换。
煮饭或料理中无法按取消键时	<ul style="list-style-type: none">• 内锅内部是否很烫？	<ul style="list-style-type: none">• 煮饭或料理中要打开锅盖时请按取消键2秒以上取消煮饭或料理。• 蒸汽排出装置排出蒸汽时请不要靠近。(小心烫伤)
豆类(杂谷/糙米)夹生时	<ul style="list-style-type: none">• 豆类(杂谷/糙米)是否干硬？	<ul style="list-style-type: none">• 请将豆类(杂谷/糙米)浸泡或煮熟后开始煮饭。根据杂谷种类不同煮熟程度也会不同。
糙米不能正常发芽时	<ul style="list-style-type: none">• 是否超出限定容量？• 是否使用了开封时间较长的糙米？	<ul style="list-style-type: none">• 请勿超出限定容量。• 使用开封时间较长的糙米或受污染的糙米进行发芽时会降低发芽率。

常见故障



食品接触材料信息表

食品接触材料信息表

本产品符合相应食品安全国家标准要求，“食品接触用”材料及其执行标准的符合性信息说明如下

部品名称	材质	执行标准	备注
内胆	可溶性聚四氟乙烯涂层	GB4806.1-2016 GB4806.10-2016	
顶部加热盘	可溶性聚四氟乙烯涂层	GB4806.1-2016 GB4806.10-2016	
顶部加热盘和内锅盖	不锈钢304	GB4806.1-2016 GB4806.9-2016	
电磁阀支架	铝合金ALDC 12.1	GB4806.1-2016 GB4806.9-2016	
压力柱、压力锥	不锈钢303F	GB4806.1-2016 GB4806.9-2016	
密封圈硅胶垫等橡胶制品	聚二甲基硅氧烷	GB4806.1-2016 GB4806.11-2016	
量杯、蒸盘、饭勺、 汤勺塑料制品	聚丙烯PP	GB4806.1-2016 GB4806.7-2016	

注：1.特殊使用说明：请严格遵照说明书及产品所带附件资料使用本产品。

2.本系列产品包含以上食品接触材料，部分机型可能不含个别材料，以实际产品为准。



产品中有害物质的名称及含量

部件名称	铅(Pb)	汞(Hg)	镉(Cd)	六价铬(Cr(VI))	多溴联苯(PBB)	多溴二苯醚(PBDE)
主控板总成	×	○	○	○	○	○
电源线组件	×	○	○	○	○	○
顶部加热板	×	○	○	○	○	○
压力锁紧圈	×	○	○	○	○	○
中心传感器	×	○	○	○	○	○
<p>本表格依据SJ/T 11364的规定编制</p> <p>○：表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB/T 26572规定的限量要求以下。</p> <p>×</p>						

产品规格

区 分	6 人份(3.0L)
煮 饭 用 量 (白米)	0.18L(1人份)~1.08L(6人份)
额 定 功 率 及 电 流	煮饭: 890W, 4.0A 保温: 105W, 0.5A
额 定 电 压	220V~/50Hz
工 作 压 力	78.4kPa(0.8kgf/cm ²)
安 全 装 置 压 力	117.6 kPa(1.2kgf/cm ²)
产 品 尺 寸	37cm(长)×26cm(宽)×25.7cm(高)
重 量	5.1kg
温 度 保 险 丝	184℃
容 量	白米高压: 2~6人份, 白米快速·杂谷·糙米/发芽·锅巴·陈米· 白米低压: 2~4人份, 粥(稠粥): 1~1.5杯, 粥(稀粥): 0.5~1杯
配 件	量杯 (1人份用), 饭勺, 使用说明书

※ 产品设计与颜色有所变更时恕不另行通知。

故障咨询

长时间使用产品时, 因受热、潮湿、灰尘等影响, 配件可能会老而引发故障。

如出现以下异常时

- ▶ 发生“常见故障及处理办法”(23~25页)以外的故障时。
- ② 产品漏电时。
- ▶ 米饭严重烧焦时。
- ▶ 除蒸汽排出口外, 其他地方漏气时。
- ▶ 有其他异常及故障时。



请停止使用。

- 切断电源, 推动压力锥待蒸汽完全排出后, 请咨询售后服务中心。



顾客卡

产品名称：

型号：

销售日期： 年 月 日

顾客姓名： 电话： 地址：

代理商名称： 电话： 地址：

保修期
1年

● 纪念日信息&产品状态

出生年月	阴 阳	结婚纪念日	阴 阳
产品名	电饭煲	电压力煲	榨汁机
使用时间	年	年	年
制造公司			

■ 特记事项

※ 上記内容为提供更好的服务。

1. 销售产品时，售货员必须填写下列事项并传达给顾客。

2. 顾客卡由代理店保管，管理。

产品保修卡

产品名称：

型号名：

销售日期： 年 月 日

顾客姓名： 电话： 地址：

代理商名称： 电话： 地址：

1. 购买本公司产品时，请立即填写此保修卡。
2. 从购买即日起至保修期内，才能得到无偿服务。
(如购买日不清楚时，从生产日期6个月开始计算。)
3. 家用产品，如用于营业用(营业活动，非正常使用环境)或在产业用时，无偿服务期为半年。
4. 维修时请携带保修卡及有效发票正本。

CUCKOO 福庫

韩国庆尚南道梁山山市由山工业园2路14

中国售后维修电话：40065-80805

保修期
1年

※ 请妥善保管此产品保修卡。

服务承诺

服务承诺类型				赔 偿 内 容	
				保修期以内	超过保修期后
在正常使用状态下自然发生的性能，功能故障时。 (在保修期内)	购买10日内发生性能故障时			退货、换货或无偿维修	
	购买30日内发生性能故障时			产品更换或无偿修理	
	更换后的产品30日内再次发生性能故障时		不能更换时	退货	
	发生故障时			无偿修理	
	维修后发生同一故障时（第3次）			产品更换或退货	扣除10%的折旧金额
	多处故障维修4次，再发生时（第5次）		不能维修时		
			消费者委托的维修产品丢失时		
	产品购买时运送或安装中发生破损时			产品更换	
因消费者故意，过失造成的性能，机能性故障时。	可维修时			有偿修理	有偿修理
	因无维修配件导致产品无法维修时			收取有偿维修产生费用更换产品	收取有偿维修产生费用及折旧费更换产品
■因自然灾害(火灾，海啸，煤气，地震，暴风雨等)发生的故障。 ■因电源异常或连接器发生的故障。 ■不是本公司专业人员维修或私自改装时。				有偿修理	有偿修理

● 未明示的事项按消费者权益保护法的规定进行赔偿。 服务热线：40065-80805
 ● 如顾客操作方法有误或产品调试等现象不属于故障，不能计算故障次数。

售后服务

• 顾客权益

顾客在正常使用过程中发生故障时，从购买日期开始1年内享有无偿维修（宝贵权利）。
（扣除因修理占用和无零配件待修的时间）
若因顾客过失或自然灾害发生故障时，即使是保修期内也有偿维修。

• 对有偿维修(顾客负担费用)的规定

下列情形之一的以有偿处理

- 1) 产品内放入异物(水，饮料，咖啡，玩具等)而发生故障时。
- 2) 产品跌落、碰撞所造成的破损及功能故障时。
- 3) 因使用苯、香蕉水等化学物品造成的外观损伤及变形时。
- 4) 使用非福库正品配件或消耗品造成的故障(变压器、电池)时。
*请在指定服务中心购买使用。
- 5) 由于电压不稳定或超出规定范围而造成的损坏。
- 6) 非本公司认可的维修或改装，用户自行拆机造成的损坏。
- 7) 不可抗拒的自然意外灾害(意外火灾/水灾)事故而造成损坏的产品。
- 8) 未遵守福库产品使用说明书上的“安全警告”造成的故障时。
- 9) 因其他顾客过失造成的产品故障时。(按照“安全警告”内容使用产品时，寿命会更长)

- 维修点名单，地址，联系电话等信息请拨打维修电话 40065-80805 咨询或登录官网 www.cuckoo.cn 进行查询
-

MEMO



CUCKOO

always new



<http://www.cuckoo.cn> <http://www.cuckoo.co.kr>

▶ 本产品在使用中出现故障时，请与售后服务中心联系。
拨打服务热线时，请详细告知我们产品型号，故障状态，联系电话及地址，
以便为您提供更好更快捷的服务。

제품모델명, 고장상태, 연락처를 정확히 알려 주시면 고객 여러분의 고충사항, 제안 및 건의내용을
언제나 친절하게 상담, 빠른 서비스를 제공합니다.

▶ 제품 사용 중 이상이 생겼거나 불편한 점이 있으시면 쿠크 고객센터로 문의하여 주십시오.